

21 日、保健省直属のホームページにおいて、施設集中隔離に代わるホテルでの隔離について報道がなされていたところ、概要は以下のとおりです。

【ポイント】

- ・ホテルでの手中隔離は、自己負担による。
- ・外国人の専門家、企業管理職、高技能労働者に優先的に適用。
- ・1部屋に1人が原則で、最大でも2名まで。
- ・集団隔離施設又は、国境ゲート及び空港において、希望するかどうか、当局が確認。
- ・規則に従わない場合は、集団隔離施設に戻されることとなる。

【記事本文】

3月20日、保健省はCOVID-19感染を防止するためのホテルの部屋での医療隔離に関する暫定的なガイダンスを公布する決定1246/QD-BYTを発行した。

1. COVID-19：自己負担によるホテルでの集中隔離に関しては、ホテルは、必要な生活条件（電気、水、トイレ、バスルーム、換気、治安など）を保障する。隔離期間は、最終入国日又は疑似症と最終接触した日から数得て、14日間とする。
2. COVID-19感染を防止するためのホテルの部屋での医療隔離に関する保健省の暫定的なガイダンスによれば、自己負担によるホテルでの医療隔離は、外国人の専門家、企業管理職、高技能労働者に優先的に適用されることとなる。
3. 隔離を受け入れるホテルは、24時間警備員がいなければならない。
 - (1) COVID-19感染を防止するためのホテルの部屋での医療隔離に関するガイダンスでは、ホテルには警備員（公安長局或は地元の住民防衛隊の人）が24時間常駐するセキュリティステーションがある等の具体的な条件を規定している。
 - (2) 関係のない者の立ち入りは禁止され；入り口に“立ち入り禁止”の警告板が適切に置かれていること。
 - (3) 石けんと水が使える手洗いの場所を設置しなければならない。手洗い場所を設置できない場合は消毒液を配置する。
 - (4) 蓋と踏み台が付いたゴミ箱を置かなければならない。
 - (5) 運搬手段を消毒する場所は、ホテルの入り口の近くで設置しなければならない。出入りする車両はは全て0.1%活性クロラミンで消毒されなければならない。

- (6) 隔離される者のエリアは、受付、ホテル職員・医療従事者の生活エリア、洗濯場、台所、食堂等から離れて、かつ観察しやすく、アプローチしやすい所でなければならない。隔離エリアは、消毒・環境衛生・ゴミ収集処理の作業に便利なところでなければならない。また、周りを囲まれている必要があり、“隔離エリアにつき関係者以外立ち入り禁止”の看板を置く。隔離エリアの入り口と、ホテルの入り口と分ける。

4. 隔離対象者の部屋

- (1) 1部屋に1人、親戚あるいは任意で部屋をシェアしたい人を入れても2人を超えない。
- (2) 部屋の換気を良好に保ち、窓を開けておき、エアコンの使用を控える（使用する場合、26度以上に設定）。
- (3) 部屋には、清潔な水、石鹼又は60%以上のアルコールが入った消毒剤を置かなければならない。物の表面を消毒するための道具、ゴミ袋及び洗濯物を入れる袋がなければならない。
- (4) ホテルでの隔離に関する規定掲示板を置くこと。
- (5) 各部屋の前の廊下において廃棄物を保管するため「SARS-CoV-2を含む有害廃棄物」というラベルの付いたふた、足踏み台とバグの付いた黄色いビンを置き、また個人用の清潔服、日常衛生用品（歯磨き粉、歯ブラシ、石鹼、トイレットペーパー）も用意する。

5. 集団隔離施設で医療隔離されている者に対して

- (1) 集団医療隔離施設は、隔離中の者に対して、ホテルでの医療隔離を希望するかどうかについて、通知する。
- (2) 隔離される者の申請書に基づいて、ホテルと協力してホテルで隔離される者の登録リスト、隔離される者の健康管理をモニターするファイルを作成する。
- (3) 集団隔離施設は、ホテルへの隔離者の搬送及び必要な手続きを担わなければならない。集団隔離施設から離れる前に隔離者の個人所有物の消毒、搬送時の安全確保、交差感染の防止をするとともに、搬送中に停車・駐車することは控える。
- (4) 隔離される者は、搬送される際にはマスクを着用し、会話や飲食を控えること。

6. 国境ゲート及び空港で集団隔離の対象として分類された者に対して

- (1) 国境ゲート及び空港での医療検疫機関は、隔離対象となる者に、ホテルでの集団医療隔離を希望するかどうか通知する必要がある。
- (2) 隔離者を国境ゲート及び空港からホテルまで搬送する作業は、COVID-19 防止対策委員会の指導の下に実施される。
- (3) 地方省・市レベルの人民委員会は、ホテル・リゾートでの集団隔離の実施を指導・組織し、COVID-19 防止対策の隔離を実施するためのあらゆるリソースを確保し、集団隔離者が観察期間中安心して管理を受けるため環境を作ることをサポートし、医療隔離の要求に従わない集団隔離者を、強制的に（隔離施設での）医療隔離とする。
- (4) 地方省・市レベルの COVID-19 防止対策委員会は、隔離者が自己負担するホテルでの医療集中隔離の実施を許可する決定を発行する。
- (5) 任務が終了した後、地方省・市レベルの COVID-19 防止対策委員会は、ホテルに対して任務終了の決定を通知するとともに、隔離者に対して医療集中隔離終了証明書 を発給するか、又はその発給をホテルに委任する。
- (6) 隔離を実施するホテルは、隔離エリアの配置・手配に関する条件を満たす必要があり、施設、部屋の衛生・食事・洗濯・消毒等の環境を確保して隔離者の生活ニーズに対応する。
- (7) 受付、ルームサービス、消毒、廃棄物の収集、食事、洗濯、等の隔離サービス提供に従事する職員の組織化及び訓練を行う。
- (8) ガイダンスには、各保健局、各地方の省レベルの CDC・郡レベルの保健センターなどに対する具体的な任務や、ホテルでの医療集中隔離任務を実施する者に対する感染防止策や、感染症例や疑似症例を発見した場合の対応方法についても記載されている。

<https://suckhoedoisong.vn/dich-covid-19-huong-dan-cach-ly-y-te-tap-trung-tai-khach-san-theo-hinh-thuc-tu-nguyen-chi-tra-n170601.html>